

 <i>Risorse per la Vita</i>	<u>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</u>		Revisione n.	4
	SB_AQ_ST_84 THE' PESCA SAN BENEDETTO (Italia)		Data emissione	23/06/2020
			Descrizione emissione o modifica documento:	
	Creato da:	Assicurazione Qualità		Stabilimenti di Scorzè / Popoli
Verificato da:	Ricerca e Sviluppo			
Approvato da:	Direzione Assicurazione Qualità			

NOME COMMERCIALE / TRADE DESCRIPTION

THE' PESCA
PEACH TEA

MARCHIO / BRAND

SAN BENEDETTO

<u>FORMATO</u> <i>BOTTLE SIZE</i>		<u>CONTENITORE</u> <i>PACK</i>	<u>TAPPO</u> <i>CAP</i>	<u>TMC - TERMINE MINIMO DI CONSERVAZIONE</u> <i>BEST BEFORE (see indication on cap or bottle)</i>	
1.5	Litri / <i>Liter</i>	PET	PE	15	Mesi / <i>Months</i>
1	Litri / <i>Liter</i>	PET	PE	15	Mesi / <i>Months</i>
0.5	Litri / <i>Liter</i>	PET	PE	15	Mesi / <i>Months</i>
0.33	Litri / <i>Liter</i>	LATTINA / <i>CAN</i>	Al	12	Mesi / <i>Months</i>

DENOMINAZIONE DI VENDITA / SALE DENOMINATION

BEVANDA ANALCOLICA DI THE' ALLA PESCA CON ZUCCHERI ED EDULCORANTE
NON ALCOHOLIC PEACH TEA SOFT DRINK WITH SUGARS AND ARTIFICIAL SWEETENER

CARATTERISTICHE ORGANOLETTICHE / ORGANOLEPTIC CHARACTERISTICS

Colore <i>Color</i>	Marrone ambrato, caratteristico dei componenti <i>Amber brown, characteristic of the components</i>
Odore <i>Smell</i>	Gradevole caratteristico dei componenti <i>Pleasant, characteristic of the components</i>
Sapore <i>Taste</i>	Gradevole caratteristico del prodotto <i>Pleasant, characteristic of the product</i>
Aspetto <i>Aspect</i>	L'eventuale deposito sul fondo è dovuto alla presenza dell'estratto di thè <i>The eventual deposit on the bottom of the bottle is due to the tea extract</i>

CARATTERISTICHE MERCEOLOGICHE / PRODUCT CHARACTERISTICS

Succo di pesca da concentrato <i>Peach juice from concentrate</i>	Si, 0.1 % <i>Yes, 0.1%</i>
Zuccheri <i>Sugars</i>	Si, saccarosio e sciroppo di fruttosio-glucosio <i>Yes, sucrose and fructose-glucose syrup</i>
Edulcoranti <i>Artificial sweeteners</i>	Si, sucralosio (E955) <i>Yes, sucralose (E955)</i>
Coloranti <i>Colourings</i>	No <i>No</i>
Aromi <i>Flavourings</i>	Si <i>Yes</i>
Infuso di foglie di thè <i>Tea leaves infuse</i>	Si, 0.1% <i>Yes, 0.1%</i>
Confezionato in atmosfera protettiva <i>Packaged in a protective atmosphere</i>	Si <i>Yes</i>
Imbottigliato in ambiente asettico <i>Bottled in aseptic environment</i>	Si <i>Yes</i>
Conservanti <i>Preservatives</i>	No <i>No</i>
Bibita gassata <i>Carbonated soft drink</i>	No <i>No</i>

	<u>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</u>		Revisione n.	4
	SB_AQ_ST_84		Data emissione	23/06/2020
	THE' PESCA SAN BENEDETTO (Italia)		Descrizione emissione o modifica documento:	
Creato da:	Assicurazione Qualità		Stabilimenti di Scorzè / Popoli	
Verificato da:	Ricerca e Sviluppo			
Approvato da:	Direzione Assicurazione Qualità			

CARATTERISTICHE CHIMICO-FISICHE / PHYSICAL & CHEMICAL CHARACTERISTICS

Brix (20°C, metodo rifrattometrico) <i>Brix (20°C, Refractometer)</i>	6,8 ± 0.2	g/ 100 g
Acidità (% acido citrico anidro, titolazione acido-base) <i>Total Acidity (% anhydrous citric acid, acid-base titration)</i>	0,15 ± 0.02	g/ 100 ml
pH (phmetro) <i>pH (phmeter)</i>	3.2 ± 0.2	upH

CARATTERISTICHE MICROBIOLOGICHE / MICROBIOLOGICAL CHARACTERISTICS

Lieviti / <i>Yeasts</i>	≤ 0 u.f.c./ 100 ml	Metodo con membrane filtranti / <i>Membrane Filter Technique</i>
Muffe / <i>Moulds</i>	≤ 0 u.f.c./ 100 ml	Metodo con membrane filtranti / <i>Membrane Filter Technique</i>

AUTORIZZAZIONI / AUTHORIZATIONS

Per lo Stabilimento di Scorzè / <i>For Scorzè Factory</i>	
DGR n°2723 del 10/09/2004 <i>DGR n°2723 of 10/09/2004</i>	Autorizzazione all'imbottigliamento delle acque minerali naturali "San Benedetto" e "Fonte Guizza", di bibite e bevande analcoliche gassate e non gassate, nonché di acqua di sorgente. <i>Authorization for bottling natural minerals waters "San Benedetto" and "Fonte Guizza", soft drinks and carbonated and non-carbonated soft drinks and spring water.</i>
D.M. 95/20 del 13/07/95 <i>D.M. 95/20 of 13/07/95</i>	Lo stabilimento è riconosciuto idoneo alla produzione e al confezionamento dei prodotti dietetici nelle tipologie produttive di: prodotti in forma liquida, integrati con sali minerali e/o vitamine <i>The factory has been officially approved for the production and packaging of dietary products as: liquid-form products, integrated with minerals and/or vitamins.</i>
CERTIFICAZIONE IFS 2019 (International Food Standard) n° 2984 versione 6.1 - Higher level - <i>2019 IFS CERTIFICATE (International Food Standard) n° 2984 version 6.1 - Higher level -</i>	Captazione, emungimento e Imbottigliamento di Acqua minerale in vetro e PET e lattina. Miscelazione ingredienti, diluizione in acqua e imbottigliamento in vetro, PET, lattine, di bibite frizzanti e piatte. <i>The abstraction, pumping, and bottling of mineral water in glass and PET bottles and cans. The mixing of ingredients, dilution of ingredients in water to produce sparkling and still soft drinks bottled in glass, PET and cans.</i>

Per lo Stabilimento di Popoli / *For Popoli Factory*

	<u>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</u>		Revisione n.	4
	SB_AQ_ST_84 THE' PESCA SAN BENEDETTO (Italia)		Data emissione	23/06/2020
			Descrizione emissione o modifica documento:	
Creato da:	Assicurazione Qualità		Stabilimenti di Scorzè / Popoli	
Verificato da:	Ricerca e Sviluppo			
Approvato da:	Direzione Assicurazione Qualità			

D.P.G.R. n° 2 del 01/01/2000 <i>D.P.G.R. n° 2 of 01/01/2000</i>	Riconoscimento dell'acqua minerale naturale Valle Reale all'utilizzo per la produzione di bibite analcoliche. <i>Recognition of the Valle Reale natural mineral water for the non-alcoholic soft-drinks production.</i>
D.P.G.R. n° 69 del 08/02/2000 <i>D.P.G.R. n° 69 of 08/02/2000</i>	Riconoscimento dell'acqua minerale naturale Fonte Primavera all'utilizzo per la produzione di bibite analcoliche. <i>Recognition of the Fonte Primavera natural mineral water for the non-alcoholic soft-drinks production.</i>
Ministero della salute n° 2007/off 502/93 del 12/02/07 <i>Department of Health n° 2007/off 502/93 of 12/02/07</i>	Riconoscimento per la produzione di bibite per alimentazioni particolari. <i>Recognition for the production of soft-drinks for some specific diet.</i>

ALLERGENI * / **ALLERGENS DECLARATION** *

Glutine <i>Gluten</i>	Crostacei <i>Crustaceans</i>	Uova <i>Egg</i>	Pesce <i>Fish</i>	Arachidi <i>Peanuts</i>	Soia <i>Soya</i>	Latte <i>Milk</i>	Frutta a guscio <i>Nuts</i>	Sesamo <i>Sesame</i>	Sedano <i>Celery</i>	Senape <i>Mustard</i>	Anidride solforosa e solfiti (ppm) <i>Sulphur dioxide and sulphite (ppm)</i>	Molluschi <i>Mollusks</i>	Lupino <i>Lupine</i>
No	No	No	No	No	No	No	No	No	No	No	<10	No	No

*Reg.UE 1169/2011, Reg. UE n° 609/2013 e Reg. UE n° 828/2014

ORGANISMI GENETICAMENTE MODIFICATI */ **GMO (Genetically Modified Organisms)** *

L' Azienda Acqua Minerale San Benedetto S.p.A. conferma nella migliore delle sue conoscenze e d'accordo con i suoi fornitori, l'utilizzo di materie prime non provenienti da organismi geneticamente modificati. Questa dichiarazione è basata sulle definizioni dei regolamenti di legge sugli OGM, sulle dichiarazioni dei nostri fornitori e su dati analitici. <i>According to its competence and knowledge, in agreement with suppliers, Acqua Minerale San Benedetto confirms the usage of raw materials originated from no genetically modified organisms. This definition is based on existing legal regulations on GMOs, on our suppliers' declarations and on analytical data.</i>
--

*Reg. CE n°1829/2003 e n°1830/2003

DICHIARAZIONE NUTRIZIONALE / **NUTRITIONAL DECLARATION**

		<u>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</u>		Revisione n.	4
		SB_AQ_ST_84 THE' PESCA SAN BENEDETTO (Italia)		Data emissione	23/06/2020
				Descrizione emissione o modifica documento:	
Creato da:	Assicurazione Qualità			Stabilimenti di Scorzè / Popoli	
Verificato da:	Ricerca e Sviluppo				
Approvato da:	Direzione Assicurazione Qualità				

Dichiarazione nutrizionale (valori medi) <i>Nutritional declaration (average value)</i>	per 100 ml <i>for 100 ml</i>	per porzione di 250 ml <i>for a portion of 250 ml</i>	% AR* per porzione (250 ml) <i>% RI* for portion (250 ml)</i>
Energia <i>Energy</i>	121 kJ / 28 kcal	301 kJ / 71 kcal	4%
Grassi <i>Total fat</i>	0 g	0 g	0%
di cui acidi grassi saturi <i>(saturated fats)</i>	0 g	0 g	0%
Carboidrati <i>Total carbohydrates</i>	6.8 g	17 g	7%
di cui zuccheri <i>(sugars)</i>	6.8 g	17 g	19%
Proteine <i>Protein</i>	0 g	0 g	0%
Sale <i>Salt</i>	0 g	0 g	0%

*AR= Assunzioni di riferimento di un adulto medio (8400kJ/2000kcal)
 Questa bottiglia contiene X porzioni da 250 ml (X=6 per 1.5L; X=2 per 0.5L)
 *RI= Reference Intake of an average adult (8400kJ/2000kcal)
 This bottle includes X portions of 250 ml (X=6 for 1.5L; X=2 for 0.5L)

Dichiarazione nutrizionale (valori medi) <i>Nutritional declaration (average value)</i>	per 100 ml <i>for 100 ml</i>	per porzione di 330 ml <i>for a portion of 330 ml</i>	% AR* per porzione (330 ml) <i>% RI* for portion (330 ml)</i>
Energia <i>Energy</i>	121 kJ / 28 kcal	398 kJ / 94 kcal	5%
Grassi <i>Total fat</i>	0 g	0 g	0%
di cui acidi grassi saturi <i>(saturated fats)</i>	0 g	0 g	0%
Carboidrati <i>Total carbohydrates</i>	6.8 g	22.6 g	9%
di cui zuccheri <i>(sugars)</i>	6.8 g	22.4 g	25%
Proteine <i>Protein</i>	0 g	0 g	0%
Sale <i>Salt</i>	0 g	0.01 g	0%

*AR= Assunzioni di riferimento di un adulto medio (8400kJ/2000kcal)
 Questa lattina contiene 1 porzione da 330 ml
 *RI= Reference Intake of an average adult (8400kJ/2000kcal)
 This can includes 1 portion of 330 ml

COMPOSIZIONE ANALITICA (qualitativa e quantitativa %)
ANALYTICAL COMPOSITION (qualitative and quantitative %)

		<u>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</u>		Revisione n.	4
		SB_AQ_ST_84		Data emissione	23/06/2020
				Descrizione emissione o modifica documento:	
		THE' PESCA SAN BENEDETTO (Italia)			
Creato da:	Assicurazione Qualità			Stabilimenti di Scorzè / Popoli	
Verificato da:	Ricerca e Sviluppo				
Approvato da:	Direzione Assicurazione Qualità				

Acqua (q.b), zuccheri (6.7%): zucchero e sciroppo di fruttosio-glucosio, aromi (presenti), acidificante: acido citrico (0.14%), infuso di tè (0.1%), succo di pesca da concentrato (0.1%), antiossidante: acido ascorbico (0.019%), edulcorante: sucralosio (0.0034%).

Water (80%), sugars (6.7%): sugar and fructose-glucose syrup, flavourings (present), acidifier: citric acid (0.14%), tea infuse (0.1%), peach juice from concentrate (0.1%), antioxidant: ascorbic acid (0.019%), artificial sweetener: sucralose (0.0034%).

DESCRIZIONE DEL LOTTO (modalità di lettura sul tappo o sulla bottiglia –per lattina: vedere indicazioni sul fondo)
BATCH CODING (reading method on the cap or on the bottle – for the can: check information on the bottom)

Lotto <i>Batch</i>	Stabilimento di produzione <i>Production site</i> A = Acqua Minerale San Benedetto S.p.A.	Anno di produzione <i>Production year</i>	Giorno di produzione (da calendario giuliano) <i>Production day</i>	Codice identificazione linea imbottigliamento <i>Bottled line code</i>
L	A	0*	042	P

Lotto <i>Batch</i>	Stabilimento di produzione <i>Production site</i> B = Gran Guizza S.p.A.	Anno di produzione <i>Production year</i>	Giorno di produzione (da calendario giuliano) <i>Production day</i>	Codice identificazione linea imbottigliamento <i>Bottled line code</i>
L	B	0*	042	G

*0=2020

TERMINE MINIMO DI SCADENZA - esempio / BEST BEFORE CODING – sample

11	05	21 (or 2021)
Giorno / <i>Day</i>	Mese / <i>Month</i>	Anno / <i>Year</i>

MODALITA' DI CONSERVAZIONE E D'UTILIZZO / STORAGE AND CONSUME CONDITIONS

- Conservare in luogo asciutto, pulito e ben aerato, al riparo dalla luce solare e da fonti di calore.
Conserve in a dry, clean and well ventilated place, away from sun light and heat sources.
- Dopo l'apertura il prodotto va conservato in frigo e consumato entro 2-3 giorni.
After opening keep the bottle in the refrigerator and consume it in 2-3 days.
- Servire fresco.
To be served chilled.
- Pulire il coperchio prima di bere (per la lattina).
please clean the lid before you drink.(CAN)

INFORMAZIONI / INFORMATION

--

	<u>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</u>		Revisione n.	4
	SB_AQ_ST_84 THE' PESCA SAN BENEDETTO (Italia)		Data emissione	23/06/2020
			Descrizione emissione o modifica documento:	
	Creato da:	Assicurazione Qualità		Stabilimenti di Scorzè / Popoli
Verificato da:	Ricerca e Sviluppo			
Approvato da:	Direzione Assicurazione Qualità			

Per PET:

Acqua Minerale San Benedetto S.p.A. Viale Kennedy 65, 30037 Scorzè (VE) Italy.

Stabilimento (vedi lettera tappo e/o bottiglia) / *Factory (look to the letter on the cap and/or on the bottle):*

(A) Viale Kennedy 65, Scorzè (VE) – Italy

(B) Strada Statale 17, Popoli (PE) – Italy

Per LATTINA / *CAN*:

Acqua Minerale San Benedetto S.p.A. Viale Kennedy 65, 30037 Scorzè (VE) - Italy

www.sanbenedetto.it/en

Numero Verde 800455444



REGULAR

Scorzè, 30 Gennaio 2020

SCHEDA TECNICA PRODOTTO

THE' SAN BENEDETTO LT. 1,5 PET

CARATTERISTICHE PRODOTTO

MARCHIO: SAN BENEDETTO					
DESCRIZIONE: THE LT. 1,5 PET			SHELF LIFE: 15 MESI		
			COD. EAN		
			x bottiglia	x confezione	
COD. PRODOTTO	Limone	1919	80165484	8001620000885	
	Pesca	1920	80165491	8001620000878	
PESO LORDO gr.		1.500	NR. PZ. X CONFEZIONE		6
ALTEZZA BOTTIGLIA mm.		320	DIAMETRO BOTTIGLIA mm.		89

CARATTERISTICHE CONFEZIONE

ALTEZZA mm	320	LARGHEZZA mm.	267	PROFONDITA' mm.	178
PESO LORDO Kg.	9,0		CONTENUTO Lt.		9

CARATTERISTICHE PALLET

PALLET A 3 STRATI			PALLET A 4 STRATI		
ALTEZZA	mm.	1.110	ALTEZZA	mm.	1.434
LARGHEZZA	mm.	1.247	LARGHEZZA	mm.	1.247
PROFONDITA'	mm.	801	PROFONDITA'	mm.	801
PESO LORDO	Kg.	593	PESO LORDO	Kg.	785
CONTENUTO	Lt.	567	CONTENUTO	Lt.	756
CONFEZIONI x strato	nr.	21	CONF. x strato	nr.	21
CONFEZIONI x pallet	nr.	63	CONF. x pallet	nr.	84